



**RETURN BIDS TO:**

**RETOURNER LES SOUMISSIONS À:**

**Bid Receiving - PWGSC / Réception des soumissions**

**- TPSGC**

**11 Laurier St. / 11, rue Laurier**

**Place du Portage , Phase III**

**Core 0B2 / Noyau 0B2**

**Gatineau**

**Québec**

**K1A 0S5**

**Bid Fax: (819) 997-9776**

**Revision to a Request for a Standing Offer**

**Révision à une demande d'offre à commandes**

National Individual Standing Offer (NISO)

Offre à commandes individuelle nationale (OCIN)

The referenced document is hereby revised; unless otherwise indicated, all other terms and conditions of the Offer remain the same.

Ce document est par la présente révisé; sauf indication contraire, les modalités de l'offre demeurent les mêmes.

**Comments - Commentaires**

**Vendor/Firm Name and Address**

**Raison sociale et adresse du  
fournisseur/de l'entrepreneur**

**Issuing Office - Bureau de distribution**

Electronics, Simulators and Defence Systems Div.  
/Division des systèmes électroniques et des systèmes  
de simulation et de défense  
11 Laurier St. / 11, rue Laurier  
8C2, Place du Portage  
Gatineau  
Québec  
K1A 0S5

<b>Title - Sujet</b> SO - RADAR/ECDIS SYSTEMS		
<b>Solicitation No. - N° de l'invitation</b> F7048-140120/B		<b>Date</b> 2015-11-05
<b>Client Reference No. - N° de référence du client</b> F7048-140120		<b>Amendment No. - N° modif.</b> 008
<b>File No. - N° de dossier</b> 103qf.F7048-140120	<b>CCC No./N° CCC - FMS No./N° VME</b>	
<b>GETS Reference No. - N° de référence de SEAG</b> PW-\$\$QF-103-25393		
<b>Date of Original Request for Standing Offer</b> Date de la demande de l'offre à commandes originale		2015-10-06
<b>Solicitation Closes - L'invitation prend fin</b> <b>at - à 02:00 PM</b> <b>on - le 2015-11-24</b>		<b>Time Zone</b> <b>Fuseau horaire</b> Eastern Standard Time EST
<b>Address Enquiries to: - Adresser toutes questions à:</b> Eddy, Kathie		<b>Buyer Id - Id de l'acheteur</b> 103qf
<b>Telephone No. - N° de téléphone</b> (819) 956-0768 ( )		<b>FAX No. - N° de FAX</b> (819) 956-5650
<b>Delivery Required - Livraison exigée</b>		
<b>Destination - of Goods, Services, and Construction:</b> <b>Destination - des biens, services et construction:</b>		
<b>Security - Sécurité</b> This revision does not change the security requirements of the Offer. Cette révision ne change pas les besoins en matière de sécurité de la présente offre.		

**Instructions: See Herein**

**Instructions: Voir aux présentes**

<b>Acknowledgement copy required</b> <b>Accusé de réception requis</b>	<b>Yes - Oui</b> <input type="checkbox"/>	<b>No - Non</b> <input type="checkbox"/>
<b>The Offeror hereby acknowledges this revision to its Offer.</b> <b>Le proposant constate, par la présente, cette révision à son offre.</b>		
<b>Signature</b>	<b>Date</b>	
Name and title of person authorized to sign on behalf of offeror. (type or print) Nom et titre de la personne autorisée à signer au nom du proposant. (taper ou écrire en caractères d'imprimerie)		
<b>For the Minister - Pour le Ministre</b>		

---

**Solicitation Amendment # 008 is raised to respond to the following questions from industry:**

**Question # 007:**

Are you able to send me the Excel version of the Schedule 1 – Pricing Schedule?

**Answer # 007:**

There is no Excel version available. See attached for a PDF version that can be copied and pasted to make it writable.

---

**Question # 008:**

In Part 3 – Offer Preparation Instructions, Section 2: Financial Offer it states. The offeror must submit their financial offer in accordance with Schedule 1 - Pricing Schedule. The total amount of applicable taxes must be shown separately”. However in Part 4 – Evaluation Procedures and Basis of Selection, Section 1a it states “Canadian based offerors must submit firm prices, Canadian customs duties and excise taxes included, and Applicable Taxes excluded.” Please clarify.

**Answer # 008:**

Customs, duties and excise taxes (indirect taxes) must be included, sales taxes (GST/HST) must be excluded.

---

**Question # 009:**

In Annex A – SOW - Chapter 1 - “Deliverables” Section 1.1.1.1 states “The vendor shall supply equipment as detailed in the Technical Statement of Requirements, complete with all installation instructions, service and operator manuals, materials, parts and assemblies necessary for installation and integration.”

- a. Is it correct to assume this includes cable kits? The cable requirements vary dramatically on the basis of the size of the vessel and whether it is a Bulkhead or Masthead Transceiver configuration. With items such as displays priced as a separate line item it is impossible to know the intended configuration and therefore the correct cable kits etc to incorporate into the price. Perhaps the installation components could be listed in a separate line item and referenced to a type of configuration.
- b. The above statement from Section 1.1.1.1 does not take into account scalable deliveries and system expansion. For example a single ECDIS display is purchased for a vessel and equipment is supplied to meet that configuration. The system is later upgraded to a multifunction workstation and networked with other similar displays. Additional materials would need to be added to accomplish this. Could this also be covered through a separate line item of installation materials?

Solicitation No. - N° de l'invitation  
F7048-140120/001/QF  
Client Ref. No. - N° de réf. du client  
F7048-140120

Amd. No. - N° de la modif.  
008  
File No. - N° du dossier  
103qf7048-140120

Buyer ID - Id de l'acheteur  
103qf  
CCC No./N° CCC - FMS No./N° VME

---

**Answer # 009:**

- a. The following items will be acquired and processed by CCG Regional workshops, and are hence excluded from requirement 1.1.1.1: non-proprietary cabling and waveguide between separated units supplied in bulk quantities. Any other materials not excluded from the requirement listed above shall be listed under lines already present in the pricing schedule for categories as applicable. No new line items will be added.
- b. This scenario is covered under various line items in the pricing schedule, list is not exhaustive, and only used for illustration; line item 4 (TSOR 2.3), 5 (TSOR 2.3), 6 (TSOR 2.3 and 3.10.4) and line item 16 (TSOR 3.4.4). Please use as applicable. No new line items will be added.

**All other terms and conditions remain unchanged.**

## **Schedule 1 – Pricing Schedule**

### **Radar and Electronic Chart Display and Information Systems (ECDIS)**

**F7048-140120**

## **SCHEDULE 1 - PRICING SCHEDULE**

All prices included herein are provided in the following currency \_\_\_\_\_ (customs duties included and Goods and Services Tax or Harmonized Sales Tax is extra, if applicable).

<b>TSOR Ref.</b>	<b>Item</b>	<b>Quantity</b>	<b>Estimated Delivery Time</b>	<b>Year 1 Pricing</b>	<b>Year 2 Pricing</b>	<b>Year 3 Pricing</b>	<b>Year 4 Pricing</b>	<b>Year 5 Pricing</b>
2.1, 3.2, 3.3	Multifunction workstation including Radar and ECDIS software applications, CPU, HID	1						
2.2, 3.2	Standalone Radar workstation including Radar software application, CPU, HID	1						
2.2, 3.2	Standalone ECDIS workstation including ECDIS software application, CPU, HID	1						
2.3	Standalone ECDIS workstation upgraded to multifunction workstation including Radar software application	1						
2.3	Standalone Radar workstation upgraded to multifunction workstation including ECDIS software application	1						
2.3, 3.10.4	Radar or ECDIS workstation upgraded to include Chart Radar software application	1						
3.2.2	HID for remote operating station	1						
3.2.3 a)	Display sized to accommodate ~250 mm circle diameter radar and ECDIS (19" to 22" measured diagonally)	1						
3.2.3 b)	Display sized to accommodate ~320 mm circle diameter radar and ECDIS Display (23" to 27" measured diagonally)	1						
3.2.4 a)	Kit installation format for workstation with display sized to accommodate ~250 mm circle diameter	1						





3.9.2.6	Mutual interference suppressor	1							
3.9.3	Interswitch	List QTY 1 of each unique equipment model							
3.9.5	Composite Radar	1							
<b>SOW Ref.</b>									
1.3.1	Maintenance Training Course (English)	1							
	Maintenance Training Course (French)	1							
1.3.2	Operator CBT Training (English)	1							
	Operator CBT Training (French)	1							

Note: Do not duplicate pricing.  
E.g. If composite radar functionality is incorporated in the interswitch, include the cost of the interswitch with the composite radar option and without.  
E.g. If the interswitch functionality is incorporated in the network infrastructure, include the cost of the interswitch as \$0 with note indicating functionality included elsewhere.